



Asamblea General Consejo de Seguridad

Distr. general
7 de noviembre de 2008
Español
Original: inglés

Asamblea General
Sexagésimo tercer período de sesiones

Tema 83 del programa

Mantenimiento de la seguridad internacional:
buena vecindad, estabilidad y desarrollo en
Europa Sudoriental

Consejo de Seguridad
Sexagésimo tercer año

Carta de fecha 6 de noviembre de 2008 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de la ex República Yugoslava de Macedonia ante las Naciones Unidas

Cumpliendo instrucciones de mi Gobierno, tengo el honor de dirigirme a usted y transmitirle la preocupación y decepción del Gobierno de la República de Macedonia por los acontecimientos ocurridos en Tesalónica (Grecia) el 28 de octubre de 2008, durante el desfile militar que tuvo lugar con ocasión del día nacional de conmemoración de la negativa de Grecia a adoptar la ideología fascista en 1940.

Lamentablemente, en lugar de ser un desfile donde se pongan de manifiesto los valores de la civilización, la justicia, los derechos y las libertades de los pueblos, el desfile de Tesalónica se ha convertido, cuatro años seguidos, en una demostración de nacionalismo, chovinismo y xenofobia dirigida al pueblo de la República de Macedonia. Asimismo, todavía suscita mayor preocupación el hecho de que este acto es la continuación de una serie de provocaciones por parte de Grecia en los últimos tiempos.

Además, ahora que las negociaciones sobre la controversia relativa al nombre han llegado al punto más crítico desde que se iniciaron, las fuerzas militares de Grecia, ante la élite gubernamental de ese país y en presencia del Presidente de la nación, Karolos Papulias, el Ministro de Defensa, Evangelos Meimarakis, el Presidente del PASOK, Jorgos Papandreu, el Prefecto Panaiotis Psomiadis, el Alcalde de Tesalónica, Vasilis Papageorgopulos, y el Arzobispo Antimos, así como el cuerpo diplomático acreditado y los agregados militares en Grecia, los Ministros de Defensa de Chipre, Bosnia y Herzegovina, Turquía y Montenegro, y los Viceministros de Defensa de Croacia, Bulgaria, Serbia y Albania, demostraron un gran nacionalismo de Estado y dirigieron provocaciones a la República de Macedonia al lanzar consignas como: “No daremos el nombre a los skopjanos”, “Macedonia es griega” e incluso, lo que es peor, “Vuestros hijos esperan una orden”.



La horrible imagen, mostrada públicamente, de esta manifestación en un país que se considera la cuna de la democracia, Estado miembro de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) y la Unión Europea, transmitida por la cadena nacional de televisión ET 1 TV, fue complementada con el discurso oficial del Presidente de los Veteranos de Guerra a la nación griega, que, al terminar el desfile, dijo entre otras cosas: “Podéis volver a encontraros con los skopjanos en primera línea”, retórica que, de por sí, es inadecuada.

Desde su independencia, la República de Macedonia ha invertido mucho para forjar relaciones de buena vecindad y ha contribuido activamente a la paz y a la estabilidad regional. La República de Macedonia nunca ha iniciado ni instigado incidentes de seguridad con sus vecinos, incluida Grecia.

La República de Macedonia condena enérgicamente todas las muestras de exaltación que contengan odio, xenofobia e intolerancia. Esas actividades no han contribuido nunca al desarrollo de relaciones de buena vecindad, que es uno de los valores fundamentales de las Naciones Unidas, la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa, el Consejo de Europa, la OTAN y la Unión Europea, ni a la confianza entre los dos países.

Le agradecería que tuviera a bien disponer que la presente carta se distribuyera como documento de la Asamblea General, en relación con el tema 83 del programa, y del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Slobodan **Tasovski**
Embajador
Representante Permanente de la República
de Macedonia ante las Naciones Unidas